



OKRESNÁ PROKURATÚRA LEVICE
Šafárikova 7, 934 01 Levice 1

Číslo: 1 Pv 145/20/4402-10
EEČ: 2-31-112-2020

Levice 05.10.2020

U Z N E S E N I E

Trestná vec: obv. **XXXXXX a spol.**

Trestný čin: prečin: subvenčný podvod podľa § 225 odsek 1 Trestného zákona

Rozhodol: prokurátorka Okresnej prokuratúry Levice

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku **schvaľujem zmier uzavretý medzi:**
obvinenými:

1. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX 51 XXXXX, XXXXX
väzba: nie

2. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX 51 XXXXX, XXXXX
väzba: nie

a

poškodenou:

XXXXXX

sídlo: XXXXX

Obsahom zmiernu je:

Obsahom zmiernu je:

- obvinení dňa 10.09.2020 pred probačným a mediačným úradníkom Okresného súdu XXXXX písomne vyhlásili, že spáchali skutok, pre ktorý im bolo vznesené obvinenie, a toto vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,
- poškodený si nárok na náhradu škody neuplatnil, nakoľko obvinení uhradili

škodu spôsobenú neoprávneným poberaním dávky v hmotnej núdzi vo výške 497,10 € a vo výške 49,71 € (10% z neoprávnene poskytnutej dávky) dňa 13.07.2020,

- obvinení zložili na účet Krajskej prokuratúry Nitra peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov vo výške 100,00 € (každý po 50,00 €), IBAN:SK808180000007000281158, variabilný symbol 145204402

a súčasne podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku ***zastavujem trestné stíhanie obvinených***

1. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX 51 XXXXX, XXXXX
väzba: nie

ktorý je trestne stíhaný pre trestný čin:

- prečin: subvenčný podvod podľa § 225 odsek 1 Trestného zákona
štádium: dokonaný trestný čin
forma trestnej súčinnosti: spolupáchateľ podľa § 20 Trestného zákona

realizované policajtom Odbor kriminalnej polície - vyšetrovania XXXXX pod spisovou značkou ORP-103/2-VYS-LV-2020

na tom skutkovom základe, že:

obvinený XXXXX dňa 29.06.2018 požiadal ako žiadateľ Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny v Leviciach (ďalej len ÚPSVaR XXXXX) na základe Žiadosti o pomoc v hmotnej núdzi o poskytnutie dávky v hmotnej núdzi v zmysle zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi za obdobie od 01.06.2018 do 31.07.2019 a spoluposudzovanou osobou v zmysle § 4 ods. 1 zákona č. 417/2013 Z. z. k XXXXX bola jeho manželka obvinená XXXXX, pričom v zmysle uvedeného zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi je občan, poberajúci dávku v hmotnej núdzi povinný odpracovať 32 hodín mesačne, o čom boli zvlášť poučení, a i napriek tejto skutočnosti predkladali na ÚPSVaR XXXXX k predmetnej žiadosti nepravdivé údaje v ktorých dokladovali, že od mesiaca február r. 2019 začali pracovať v spoločnosti XXXXX 32 hodín mesačne, o čom predložili nepravdivé potvrdenia o rozsahu odpracovaných hodín a nepravdivé výplatné pásky, avšak v skutočnosti obaja od mesiaca február r. 2019 do mesiaca jún r. 2019 odpracovali u zamestnávateľa RAVI, s. r. o., Bratislava od 160 do 240 hodín na osobu na základe čoho XXXXX v skutočnosti preberal mzdu v hotovosti za mesiac február r. 2019 vo výške 988,40 €, za marec r. 2019 vo výške 989,60 €, za apríl r. 2019 vo výške 989,60 €, za máj r. 2019 vo výške 991,58 € a za jún r. 2019 vo výške 539,60 € a XXXXX v skutočnosti preberala mzdu za prácu v hotovosti za mesiac február r. 2019 vo výške 514,08 €, za marec r. 2019 vo výške 698,82 €, za apríl r. 2019 vo výške 623,42 €, za máj r. 2019 vo výške 594,42 € a za jún r. 2019 vo výške 543,66 € a teda obvinený XXXXX ako príjemca dávky a obvinená XXXXX ako spoločne posudzovaná osoba nespĺňali zákonné podmienky nároku na pomoc v hmotnej núdzi, nakoľko ich príjmy presahovali zákonom stanovenú hranicu životného minima, čím takýmto spôsobom došlo k zneužívaniu čerpania prostriedkov zo štátneho rozpočtu SR v zmysle zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi, a týmto

konaním bola spôsobená škoda Slovenskej republiky v zastúpení XXXXX XXXXX neoprávneným vyplatením dávky v hmotnej núdzi vo výške 497,10 €,

2. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX 51 XXXXX, XXXXX
väzba: nie

ktorá je trestne stíhaná pre trestný čin:

- prečin: subvenčný podvod podľa § 225 odsek 1 Trestného zákona
štádium: dokonaný trestný čin
forma trestnej súčinnosti: spolupáchateľ podľa § 20 Trestného zákona

realizované policajtom Odbor kriminalnej polície - vyšetrovania XXXXX pod spisovou značkou ORP-103/2-VYS-LV-2020

na tom skutkovom základe, že:

obvinený XXXXX dňa 29.06.2018 požiadal ako žiadateľ Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny v Leviciach (ďalej len ÚPSVaR XXXXX) na základe Žiadosti o pomoc v hmotnej núdzi o poskytnutie dávky v hmotnej núdzi v zmysle zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi za obdobie od 01.06.2018 do 31.07.2019 a spoluposudzovanou osobou v zmysle § 4 ods. 1 zákona č. 417/2013 Z. z. k XXXXX bola jeho manželka obvinená XXXXX, pričom v zmysle uvedeného zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi je občan, poberajúci dávku v hmotnej núdzi povinný odpracovať 32 hodín mesačne, o čom boli zvlášť poučení, a i napriek tejto skutočnosti predkladali na ÚPSVaR XXXXX k predmetnej žiadosti nepravdivé údaje v ktorých dokladovali, že od mesiaca február r. 2019 začali pracovať v spoločnosti XXXXX 32 hodín mesačne, o čom predložili nepravdivé potvrdenia o rozsahu odpracovaných hodín a nepravdivé výplatné pásky, avšak v skutočnosti obaja od mesiaca február r. 2019 do mesiaca jún r. 2019 odpracovali u zamestnávateľa XXXXX od 160 do 240 hodín na osobu na základe čoho XXXXX v skutočnosti preberal mzdu v hotovosti za mesiac február r. 2019 vo výške 988,40 €, za marec r. 2019 vo výške 989,60 €, za apríl r. 2019 vo výške 989,60 €, za máj r. 2019 vo výške 991,58 € a za jún r. 2019 vo výške 539,60 € a XXXXX v skutočnosti preberala mzdu za prácu v hotovosti za mesiac február r. 2019 vo výške 514,08 €, za marec r. 2019 vo výške 698,82 €, za apríl r. 2019 vo výške 623,42 €, za máj r. 2019 vo výške 594,42 € a za jún r. 2019 vo výške 543,66 € a teda obvinený XXXXX ako príjemca dávky a obvinená XXXXX ako spoločne posudzovaná osoba nespĺňali zákonné podmienky nároku na pomoc v hmotnej núdzi, nakoľko ich príjmy presahovali zákonom stanovenú hranicu životného minima, čím takýmto spôsobom došlo k zneužívaniu čerpania prostriedkov zo štátneho rozpočtu SR v zmysle zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi, a týmto konaním bola spôsobená škoda Slovenskej republiky v zastúpení XXXXX XXXXX neoprávneným vyplatením dávky v hmotnej núdzi vo výške 497,10 €,

Odôvodnenie:

Uznesením vyšetrovateľa Odboru kriminálnej polície, Okresného riaditeľstva Policajného zboru v Leviciach (ďalej len „vyšetrovateľ“) ČVS: ORP-103/2-VYS-LV-

2020 zo dňa 16.03.2020 bolo podľa § 199 odsek 1 Trestného poriadku začaté trestné stíhanie pre prečin subvenčného podvodu podľa § 225 odsek 1 Trestného zákona na tom skutkovom základe ako je uvedené vo výrokovej časti uznesenia.

Následne dňa 27.05.2020 vyšetrovateľ uznesením ČVS: ORP-103/2-VYS-LV-2020 vzniesol obvinenie XXXXX a XXXXX pre prečin subvenčného podvodu podľa § 225 odsek 1 Trestného zákona spáchaný formou spolupáchateľstva podľa § 20 Trestného zákona na tom skutkovom základe ako je uvedené vo výrokovej časti uznesenia.

Preskúmaním na vec sa vzťahujúceho vyšetrovacieho spisu bolo zistené, že obvinení XXXXX a XXXXX sa svojím konaním dopustili stíhaného skutku právne kvalifikovaného ako prečin subvenčného podvodu podľa § 225 odsek 1 Trestného zákona spáchaný formou spolupáchateľstva podľa § 20 Trestného zákona.

Zo skutku sú obvinení usvedčovaní výpoveďou splnomocneného zástupcu poškodeného XXXXX XXXXX XXXXX, listinnými dôkazmi ako aj vlastnou výpoveďou v procesnom postavení obvinených, kde sa priznali ku spáchaniu skutku a tento oľutovali. Z uvedených dôkazov vyplýva, že obvinený XXXXX dňa 29.06.2018 požiadal ako žiadateľ XXXXX (ďalej len ÚPSVaR XXXXX) na základe Žiadosti o pomoc v hmotnej núdzi o poskytnutie dávky v hmotnej núdzi v zmysle zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi za obdobie od 01.06.2018 do 31.07.2019 a spoluposudzovanou osobou v zmysle § 4 ods. 1 zákona č. 417/2013 Z. z. k XXXXX bola jeho manželka obvinená XXXXX, pričom v zmysle uvedeného zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi je občan, poberajúci dávku v hmotnej núdzi povinný odpracovať 32 hodín mesačne, o čom boli zvlášť poučení, a i napriek tejto skutočnosti predkladali na ÚPSVaR XXXXX k predmetnej žiadosti nepravdivé údaje v ktorých dokladovali, že od mesiaca február r. 2019 začali pracovať v spoločnosti XXXXX 32 hodín mesačne, o čom predložili nepravdivé potvrdenia o rozsahu odpracovaných hodín a nepravdivé výplatné pásky, avšak v skutočnosti obaja od mesiaca február r. 2019 do mesiaca jún r. 2019 odpracovali u zamestnávateľa XXXXX od 160 do 240 hodín na osobu na základe čoho XXXXX v skutočnosti preberal mzdu v hotovosti za mesiac február r. 2019 vo výške 988,40 €, za marec r. 2019 vo výške 989,60 €, za apríl r. 2019 vo výške 989,60 €, za máj r. 2019 vo výške 991,58 € a za jún r. 2019 vo výške 539,60 € a XXXXX v skutočnosti preberala mzdu za prácu v hotovosti za mesiac február r. 2019 vo výške 514,08 €, za marec r. 2019 vo výške 698,82 €, za apríl r. 2019 vo výške 623,42 €, za máj r. 2019 vo výške 594,42 € a za jún r. 2019 vo výške 543,66 € a teda obvinený XXXXX ako príjemca dávky a obvinená XXXXX ako spoločne posudzovaná osoba nespĺňali zákonné podmienky nároku na pomoc v hmotnej núdzi, nakoľko ich príjmy presahovali zákonom stanovenú hranicu životného minima, čím takýmto spôsobom došlo k zneužívaniu čerpania prostriedkov zo štátneho rozpočtu SR v zmysle zákona č. 417/2013 Z. z. o pomoci v hmotnej núdzi, a týmto konaním bola spôsobená škoda Slovenskej republiky v zastúpení XXXXX XXXXX neoprávneným vyplatením dávky v hmotnej núdzi vo výške 497,10 €.

Podľa § 225 odsek 1 Trestného zákona kto vyláka od iného dotáciu, subvenciu, príspevok alebo iné plnenie zo štátneho rozpočtu, z rozpočtu verejnoprávnej inštitúcie, rozpočtu štátneho fondu, rozpočtu vyššieho územného celku alebo

rozpočtu obce, ktorých poskytnutie alebo použitie je podľa všeobecne záväzného právneho predpisu viazané na podmienky, ktoré nespĺňa, a to tým, že ho uvedie do omylu v otázke ich splnenia, potrestá sa odňatím slobody na jeden rok až päť rokov.

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku v konaní o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horná hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmiery a zastaviť trestné stíhanie, ak obvinený

a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito,

b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a

c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Obvinený XXXXX a obvinená XXXXX vo svojom výsluchu v procesnom postavení obvinených, ale aj v priebehu mediačného konania na Okresnom súde XXXXX slobodne, vážne a určito vyhlásili, že spáchali skutok, pre ktorý sú trestne stíhaní. Zároveň obvinení a poškodený XXXXX XXXXX uzatvorili dňa 10.09.2020 pred probačnou a mediačnou úradníčkou Okresného súdu XXXXX dohodu o zmieri, v zmysle ktorej si poškodený neuplatnil žiadny nárok na náhradu škody, pretože obvinení škodu v plnom rozsahu uhradili.

Obvinení uhradili dňa 14.09.2020 na účet prokuratúry sumu vo výške 100,00 € určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona. Z lustrácií na osobu obvineného XXXXX a obvinenej XXXXX zároveň vyplýva, že obaja obvinení boli v minulosti jedenkrát súdne trestaní, avšak tieto odsúdenia sú už zahladené a tak sa na nich hľadí ako na netrestaných. V evidencii priestupkov má obvinená XXXXX evidovaný jeden záznam a obvinený XXXXX šesť záznamov, štyri záznamy za priestupky v cestnej premávke a v dvoch prípadoch za priestupky proti občianskemu spolunažívaniu. Za majetkové priestupky postihnutí neboli.

Na základe vyššie uvedených skutočností prokurátorka dospela k záveru, že boli splnené všetky zákonné podmienky na rozhodnutie o schválení zmiery a zastavení trestného stíhania. Vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného skutku, na mieru akou bol prečinom dotknutý verejný záujem, na osobu obvinených a na ich osobné a majetkové pomery prokurátorka dospela k záveru, že rozhodnutie o schválení zmiery a o zastavení trestného stíhania je dostačujúce.

Na základe vyššie uvedených dôvodov a citovaných zákonných ustanovení bolo rozhodnuté tak, ako je to uvedené vo výrokovej časti tohto uznesenia.

Poučenie:

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť.

JUDr. Simona Daňková
prokurátorka